

ПРАВДА ВОСТОКА

6

октября
2009 года

вторник

№ 192 (26636)

ОСНОВАНА
2 апреля 1917 года



Сегодня в номере:

ОПИРАЯСЬ НА МИРОВЫЕ ДОСТИЖЕНИЯ

Сейчас на предприятии действует целая стратегия расширения и обновления ассортимента выпускаемой продукции.

«ДУЭЛЬ»... У КЛАССНОЙ ДОСКИ

Группа досталась шумная и хулиганская. Ну как с такими сладить? Понял, нужно менять тактику.

ШКВИРИН - СКОЛАРИ: НИЧЬЯ. СЛУЧАЙНАЯ?

Под занавес сезона уже не легионеры делают погоду, а воспитанники узбекской школы футбола.

Узбекистан - Оман: Новые возможности сотрудничества

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 4-5 октября посетил с государственным визитом Султанат Оман



Во дворце Султана Омана состоялась церемония официальной встречи Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова. В честь высокого гостя был выстроен почетный караул. Прозвучали государственные гимны двух стран. Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов и Султан Омана Кабус бин Саид обошли строй почетного караула.

Состоялась встреча глав Узбекистана и Омана. На ней состоялся обмен мнениями по вопросам дальнейшего развития двусторонних отношений, расширения торгово-экономического сотрудничества, актуальным проблемам регионального и международного характера, представляющим взаимный интерес.

Ислам Каримов отметил, что Узбекистан высоко ценит сотрудничество с Султанатом

Оман. Президент подчеркнул, что данная встреча - хорошая возможность для обсуждения вопросов, представляющих взаимный интерес.

Кабус бин Саид особо подчеркнул, что государственный визит главы Узбекистана в Оман является историческим событием в отношениях двух стран.

Сотрудничество между Узбекистаном и Оманом последовательно развивается на основе принципов дружбы и взаимного доверия. Между внешнеполитическими ведомствами двух государств налажены регулярные консультации. Наши страны имеют схожие мнения в вопросах, касающихся предотвращения таких угроз, как терроризм, экстремизм, контрабанда оружия и наркотиков. Оман высоко ценит усилия Узбекистана по укреплению

безопасности и стабильности в Центральной Азии, нормализации обстановки в Афганистане.

Узбекистан и Оман активно сотрудничают в рамках международных организаций, таких, как ООН, Организация исламская конференция.

Сотрудничество с Оманом предоставляет Узбекистану новые возможности для укрепления отношений с арабскими странами. Оман рассматривает Узбекистан как ведущее государство в Центральной Азии. Расширение связей с нашей страной позволяет Оману активизировать сотрудничество с Центральноазиатским регионом в целом.

Узбекистан и Оман располагают огромным потенциалом в сфере топливно-энергетического комплекса и боль-

шим опытом по развитию сельского хозяйства. Обе стороны заинтересованы в разработке и реализации совместных проектов в нефтегазовой сфере, нефтехимической промышленности, металлургии, строительстве, машиностроении, текстильной отрасли, проведении совместных исследований в сельском хозяйстве.

Торгово-экономическое сотрудничество между нашими странами эффективно развивается. В 2007 году Кабинетом Министров Республики Узбекистан был разработан план мероприятий по развитию двустороннего сотрудничества. За последние два года объем взаимного товарооборота значительно вырос. Однако возможности наших государств пока еще в полной мере не задействованы. В декабре 2008 года делегация Республики Узбекистан в составе представителей ряда министерств и ведомств посетила Султанат Оман и провела встречи в ряде министерств и ведомств, занимающихся вопросами экономики, торговли, промышленности, труда, транспорта и коммуникаций, туризма, и в Центральном банке.

В ходе переговоров оманская сторона акцентировала внимание на вопросе продовольственной безопасности. Официальный Маскат выступил с предложением об импортировании зерна и плодово-овощной продукции из Узбекистана. Также были рассмотрены вопросы сотрудничества Государственного Генерального резервного и Инвестиционного фондов Омана с Фондом реконструкции и развития Узбекистана.

В рамках визита делегация Узбекистана в Торгово-промышленной палате Омана состоялась бизнес-форум предпринимателей двух стран. В нем приняли участие представители свыше тридцати ведущих фирм и компаний, ряда

банков Омана. Были подписаны договор о сотрудничестве между торгово-промышленными палатами, меморандум о сотрудничестве между Национальным банком внешнеэкономической деятельности Узбекистана и Банком Маската и Арабским банком Омана.

В марте 2009 года нашу страну посетила делегация Султаната Оман во главе с министром национальной экономики, заместителем председателя Совета по финансовым делам и энергетическим ресурсам Ахмадом бин Абдунаби Макки. В рамках визита прошёл бизнес-форум предпринимателей двух стран. На нем были обсуждены вопросы торгово-экономического и инвестиционного сотрудничества.

По завершении форума между Республикой Узбекистан и Султанатом Оман были подписаны межправительственные соглашения о взаимном стимулировании и защите инвестиций, избежании двойного налогообложения доходов и предотвращении уклонения от уплаты налогов на капитал. Меморандум взаимопонимания о создании совместного узбекско-оманского инвестиционного фонда, протокол о строительстве здания библиотеки Института востоковедения имени Абу Райхана Беруни в Ташкенте.

Наши страны располагают огромным потенциалом в области туризма. Естественно, исторические города Узбекистана, архитектурные памятники, места захоронения великих мыслителей вызывают большой интерес у народа Омана. В Омане также немало исторических памятников, которые могут привлечь внимание туристических компаний Узбекистана.

Отмечалось, что переговоры Ислама Каримова и Кабуса бин Саида будут способствовать дальнейшему развитию узбекско-оманских отно-

шений в интересах двух государств. В ходе встречи была выражена уверенность, что достигнутые договоренности будут способствовать подъему двустороннего сотрудничества на новый уровень.

Было принято Совместное заявление по итогам государственного визита Президента Республики Узбекистан в Султанат Оман. Стороны договорились об открытии в Ташкенте и в Маскате посольств своих стран.

По итогам переговоров были подписаны межправительственные соглашения об основах сотрудничества и отношений между нашими странами, о торгово-экономическом сотрудничестве, воздушном сообщении, а также более десяти документов, касающихся нефтегазовой, химической и строительной отраслей, сферы высшего образования, туризма и инвестиций.

В рамках государственного визита Ислама Каримова в Оман состоялась бизнес-форум предпринимателей двух стран. На нем были рассмотрены такие вопросы, как развитие двусторонних торгово-экономических отношений, расширение инвестиционного сотрудничества. Состоялась презентация приоритетных сфер экономики Узбекистана.

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов посетил мечеть Султана Кабуса и музей Вооруженных Сил Султаната Омана.

Государственный визит Президента Ислама Каримова широко освещался в средствах массовой информации Султаната Омана.

На этом государственный визит Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова в Султанат Оман завершился.

В. Лукманов.
Спецкорр. УЗ.
Фото С. Урманова (УЗА).
Ташкент-Маскат-Ташкент.

Роль политических партий в модернизации государства и общества

В Ташкенте 29-30 сентября состоялся международный "круглый стол" на тему "Политические партии и выборы: мировая практика и законодательство Узбекистана". Он был организован Центральной избирательной комиссией Республики Узбекистан, Академией государственного и общественного строительства при Президенте Республики Узбекистан, Институтом по изучению гражданского общества, Офисом координатора проектов ОБСЕ в Узбекистане, Национальным демократическим институтом (США) и неправительственной организацией "Региональный диалог" (Словения).

В форуме участвовали эксперты из Беларуси, Великобритании, Индии, Южной Кореи, Польши, России, Словакии, Словении, США, Украины, Чехии, Японии, международных организаций, представители действующих в нашей стране политических партий и общественных объединений.

Участники "круглого стола" обсудили роль политических партий в развитии государственного и общественного строительства, росте социально-политической активности населения, опыт разных стран в обеспечении демократичности избирательного процесса, в том числе путем расширения участия политических партий в выборах в законодательные и представительные органы власти.

В связи с этим зарубежные эксперты подчеркивали в своих выступлениях, что за годы независимости в Узбекистане созданы устойчивая и динамично развивающаяся политическая система страны, работающей на профессиональной основе двухпалатный парламент, сформированы полностью отвечающие демократическим требованиям и международным правовым нормам избирательная система и законодательная база выборов, все необходимые организационно-правовые, материально-технические условия для свободного, активного участия граждан и политических партий в выборах.

При этом было особо отмечено, что законодательство Узбекистана о политических партиях полностью соответствует международным стандартам. Его реализация и дальнейшее развитие оказывают влияние на укрепление реальной многопартийной системы в стране, повышение роли партий в осуществлении проводимых демократических общественно-политических и социально-экономических реформ.

Так, профессор Сангук Ко из университета Йонсей (Южная Корея) отметил: "В ходе "круглого стола" я был свидетелем горячих дебатов между представителями разных политических партий. Это доказывает, насколько активны члены партий и насколько четко они определяют и продвигают свои политические взгляды. Мы видим, что программы действующих в Узбекистане политических партий отличаются своим разнообразием, как и должно быть в условиях демократии".

По словам Инкери Аарнио-Лово, главы управления по человеческому измерению миссии ОБСЕ в Грузии, "то, что в Узбекистане принят ряд законов о политических партиях, говорит о том, что ваше государство идет в правильном направлении. Меры, принимаемые вашим молодым независимым государством по повышению политической культуры электората, усилению роли общественных институтов в просвещении и повышении уровня осведомленности населения об избирательной кампании, выборном законодательстве, - важная составляющая демократического развития. Я впервые в Узбекистане. Проведение мероприятий, подобных сегодняшнему, уже само по себе является важным шагом в этом направлении, дает возможность глубже взглянуть в происходящие в стране политические процессы".

(Окончание на 2-й стр.)

В номер!

Строительство нового образцового поселка Обод ведется на окраине районного центра Куйтаныч Андижанского района. Оригинальный проект предусматривает строительство 57 двухэтажных жилых домов, а также необходимой инфраструктуры. Коттеджи будут располагаться на территории махаллинского схода граждан "Ак-Яр".

Поединки прошедшего в Москве вечера профессионального бокса за чемпионский пояс "International" по версии Всемирного боксерского совета (WBC) завершились в пользу узбекских боксеров Шерзода Хусанова и Алишера Рахимова.

С большим успехом в Индии проходит фестиваль культуры Узбекистана. В рамках мероприятия, организованного Индийским советом по культурным связям совместно с Посольством Узбекистана в Индии, предусмотрен ряд концертов ансамбля "Сабо" при ГАБТе имени Алишера Навои.

Свое дело - путь к благополучию "Многогостаночники" сельского производства

Руководителя фермерского хозяйства "Уста Сафар ота" Душтинского района Дустмамата Кадрыкулова можно назвать многогостаночником. За двенадцать лет он наладил производство хлопка, пшеницы, овощей, фруктов, бахчевых, молока, мяса, корнеплодов, трав и строительного леса. В его хозяйстве перерабатывают продукты животноводства, которые реализуются в районном и областном центрах. Увлечен Кадрыкулов коневодством и разведением птицы, намеревается разводить рыбу и наладить пушной промысел. За что предприниматель ни берется, все получается и дает прибыль.

Умелый организатор бизнеса не живет одним днем. Такие, как он, - первопроходцы. Они пробуют себя во всем, но не переходят дорогу другим, так как конкурентов у них пока нет. Они локомотивы реформ.

О таких людях говорил в докладе на заседании Кабинета Министров в феврале этого года Президент страны, назвав ряд задач,

решаемых в первую очередь лидерами реформ. Это, в частности, кардинальное улучшение качества жизни и облика села, а также ускоренное развитие социальной и производственной инфраструктуры. Государство делает все возможное, чтобы создать для предпринимателей благоприятную почву.

(Окончание на 2-й стр.)

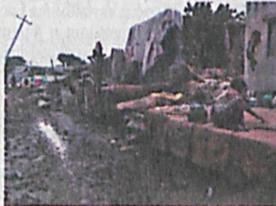


Уголовное дело об аварии на Сайно-Шушенской ГЭС, жертвами которой стали 75 человек, передано в Главное управление СКП России. Федеральная служба по экологическому, технологическому и атомному надзору передаст Генпрокуратуре документы о техническом расследовании причин аварии. Специалисты возложили ответственность за случившееся на высокопоставленных чиновников и топ-менеджмент РАО "ЕЭС России" и "РусГидро".

В Индии в результате наводнения, вызванного муссонами

Сильными дождями, погибли более 230 человек.

В результате стихийного бедствия погибли, по последним данным, 170 жителей Карнатаки, 37 жителей Андхра-Прадеш и 26 жителей Махараштры.



Президент Ингушетии Юнус-Бек Евкуров отправил в отставку правительство республики. На совещании в администрации президента Ингушетии Евкуров заявил, что причиной отставки правительства стала неудовлетворительная работа по социально-экономическому развитию республики.

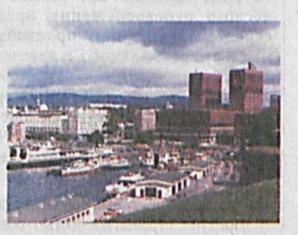
Исполняющим обязанности

председателя правительства был назначен секретарь Совета безопасности Ингушетии Алексей Воробьев (ранее премьером был Рашид Гайсанов). Остальные республиканские министры будут продолжать исполнять свои обязанности до тех пор, пока новое правительство не будет сформировано.

Организация Объединенных Наций временно закрыла все свои представительства в Пакистане после того, как в офисе Всемирной продовольственной программы ООН в Исламабаде произошел взрыв. По данным полиции, бомбу в действие привел террорист-смертник, которому было от 22 до 26 лет. Погибли три человека.



- гражданин Ирака и две женщины из Пакистана. Все трое работали на Всемирную продовольственную программу ООН. Еще несколько человек были ранены.



Норвегия признана самой благоприятной страной для проживания. Такие сведения содержатся в ежегодном докладе ООН о развитии человеческого потенциала. Норвегия, занимавшая первое место в рейтинге ООН с 2001 по 2006 годы, вернулась на вершину списка после двухлетнего перерыва.

В пятерку наиболее благополучных стран вошли также Австралия, Исландия, Канада и Ирландия.

"Многогостаночники" сельского производства

(Окончание.)

Начало на 1-й стр.)

В 2000 году создал многопрофильное фермерское хозяйство "Еркин Олим" доктор наук, профессор У.Юлдашев. В считанные годы достиг настоящих высот. У профессора увеличивается дойное элитное стадо - скот доставлен за валюту из Голландии. Всегда достойные урожаи пшеницы и хлопка. Он одним из первых в области приобрел мини-завод для производства молочных продуктов. Многие магазины областного центра и даже столицы охотно берут на реализацию твердые сыры, каймак, брынзу, творог, пастеризованное молоко и кефир, выпускаемые его предприятием.

Он монополист в лучшем смысле этого слова. Может даже оказаться автором ряда идей по совершенствованию некоторых производственных процессов и созданию, к примеру, именной технологи-

гии по производству молочного и мясного сырья. Запад предлагает готовые, но цены болше кусачие. А чем хуже свои? Юлдашев будет делать колбасы с помощью машин и оборудования собственного изготовления.

Уриш Хамидович был одним из первых сельских предпринимателей, которые, создав собственное предприятие, уверенно строят планы. Нынче в области около 60 мини-цехов и мини-заводов занимаются переработкой сельскохозяйственной продукции. Но этого уже мало. В перспективе количество собственников многопрофильных хозяйств намного возрастет благодаря реальной поддержке государства.

"Задача ставится шире, - подчеркивает Президент. - За счет увеличения производства сельскохозяйственной продукции создать мощную сырьевую базу и широкое поле деятельности для фер-

мирования на селе новых, современных перерабатывающих предприятий, оснащенных компактными технологиями. Мы должны четко понимать, что это не только новые объемы производства и рост ВВП, это прежде всего наращивание производства продукции, на которое всегда имеется устойчивый спрос, и этот спрос, я уверен, будет расти в будущем".

Например, в Пахтакорском районе в каждом из девяти поселков уже запланировали за год построить по две теплицы и одной птицеферме. Три банка района готовы предоставить около 460 миллионов сумов кредитов для развития торгово-производственного сервиса и бытового обслуживания, производства строительных материалов, кирпичного завода и цеха стеновых и кровельных материалов. На увеличение производства продовольственных товаров, приобретение технологий, сырья,

механизмов капельного орошения предусмотрено более 650 миллионов сумов, организацию оптовой торговли, доставку технологического оборудования - 520 миллионов сумов. Особая строка программы - микрокредитование. На эти цели выделяется 692 миллиона сумов. Женщины-предприниматели могут рассчитывать на дополнительную банковскую поддержку в размере 218 миллионов сумов.

Дальновидные предприниматели за хорошее дело берутся основательно. Так поступило руководство хозяйства "Минг чинор", строящее мини-завод по переработке молока мощностью две тонны в смену.

Предприниматели привезли из Польши 164 элитные коровы. Во всех степных поселках открыты пункты искусственного осеменения, что позволит в ближайшие 10-12 лет сменить местный скот на высокопродуктив-

ной. Продуманы варианты улучшения кормовой базы животноводства.

Руководитель фермерского хозяйства имени Шарафа Рашидова из объединения водопользователей "Нодирабегим" Х.Рустомова - из тех фермеров, которые привыкли лидировать во всем. У нее золотое правило: сама трудится в поте лица и своим людям не позволяет расслабляться. Отсюда и успехи. Что задумает - получается. Решила построить в поселке большой Дом быта и кемпинг, где из 40 работников большинства будут женщины. Открываются чайхана, салоны красоты, пункт мойки автомобилей, баня, небольшая гостиница. Ранее открыла школу сельских мастеров, пообещав лучшим взять на свою ферму. Заманчиво, особенно для молодежи: платит хорошо, дает землю для огорода, обеспечивает пшеницей, всячески помогает. Выкупила строения центральной ре-

монтной мастерской, где наводит идеальный порядок и на основе договоров оказывает услуги другим фермерам. Строит птицеферму и пруды.

Многие из 17 фермеров объединения, как и Рустомова, стремятся расширить бизнес - строят магазины и точки бытового обслуживания, мини-предприятия по производству хлеба и хлебобулочных изделий, переработке молока и мяса. Словом, становятся многогостаночниками.

...Незамотно летит время. Люди на селе строят большие планы. Среди начинающих - молодые предприниматели, получившие образование в колледжах, вузах. Многие из них нацелены на развитие многопрофильного бизнеса. И они достигнут заветных высот. Это самая реальная перспектива, которую открывает перед ними государство.

Николай Барашкин.
Соб. корр. "Правды Востока".
Джизакская область.

Роль политических партий в модернизации государства и общества

(Окончание.)

Начало на 1-й стр.)

Один из выводов, который сделали зарубежные эксперты в ходе обмена мнениями, - то, что важнейшим фактором, определяющим характер начавшейся в Узбекистане избирательной кампании, является возросший уровень политического, общественного и гражданского сознания людей, их понимания ответственности за то, что происходит вокруг них, за укрепление стабильности в стране.

В частности, координатор проектов ОБСЕ в Узбекистане Ишван Венцель сказал: "Предстоящие выборы сыграют огромную роль в политической жизни Узбекистана. Они обеспечат участие граждан в управлении государством и политическими процессами в стране. Это особенно важно, так как в Узбекистане продолжаются полномасштабные реформы, меняется система управления государством. И в этих условиях значительно возрастает роль политических партий в формировании гражданского общества".

Как считает директор представительства Национального демократического института США в Узбекистане Кларк Плексио, "у народа есть свои традиции, и исходя из этого формируется его политическая система. Узбекский народ решает этот вопрос с учетом своих культурных традиций и особенностей развития страны. То же самое происходит в Европе или США. Но независимо от политической системы главным является сохранение ее стабильности, которую наглядно демонстрирует ваша страна. За время своего пребывания в Узбекистане могу отметить изменения в политической сфере страны. Основным моментом является то, что ситуация в стране - стабильная и безопасная. Парламентская форма способствовала развитию политической системы, и это не может не сказаться на процессе выборов. Для США изменения в политической системе Узбекистана очевидны, и мы готовы поддерживать Узбекистан в дальнейшей ее демократизации".

По словам профессора университета имени Дж.Неру Аджая Кумара Патнаика (Индия), "в Узбекистане наблюдаются динамичные положительные изменения в политической

сфере. Происходит демократизация всех сфер жизни. Эти преобразования свидетельствуют об участии в управлении государством всех слоев населения. Следует отметить и значительно возросшую политическую активность избирателей. Высокий уровень интереса населения к выборам сохраняется в процессе всех выборов".

В ходе обсуждения зарубежных экспертов особо подчеркнули, что процессы подготовки и проведения выборов в Узбекистане свидетельствуют о возрастающей общественно-политической активности политических партий и здоровой межпартийной конкуренции. Все это является одним из факторов развития демократии и вместе с тем повышает ответственность политических партий перед электоратом.

Общее мнение выразил консултант по политическим и экономическим вопросам Ян Дирк Блау (Нидерланды), сказав: "Политический процесс в Узбекистане развивается последовательно, нормальными темпами. Мы уже наблюдаем яркую политическую конкуренцию между политическими партиями. Они продвигают свои позитивные цели, поэтому могут быть полезны и для власти, и для народа. Вместе с тем считаем, что конкуренция между политическими партиями не является самоцелью демократии. Действительно, такая конкуренция существует во многих странах мира, но она не всегда является залогом процветания общества. Партии прежде всего должны быть искренними по отношению к своему электорату".

Подводя итоги обсуждения, прошедшего в духе конструктивного диалога и свободного обмена мнениями, зарубежные эксперты подчеркнули, что созданная в Узбекистане избирательная система представляет собой прочный механизм для проведения подлинно демократических, открытых, свободных и транспарентных выборов. Политическим партиям даны закрепленные законодательством широкие права и возможности для активного участия в избирательном процессе, в работе законодательных и представительных органов государственной власти и в целом - в осуществлении реформ по дальнейшей демократизации общества.

А.Иванова.
Корр. УзА.

Сельский дом Добротно, комфортно

В соответствии с постановлением Президента Узбекистана "О дополнительных мерах по расширению масштабов строительства жилья в сельской местности" в кишлаке Шишаки Наманганского района начато строительство 30 двухэтажных домов.

Стоимость коттеджа примерно в 50 миллионов сумов многих заставила призадуматься. Но когда специалисты областного филиала компании "Кишлок курилиш инвест" все "разложили по полочкам", то цена показалась не такой уж большой. Сначала покупатель вносит 25 процентов от общей стоимости дома. Эта сумма принимается Наманганским региональным филиалом ОАКБ "Кишлок курилиш банк". Открывается расчетный счет вкладчика, на который банк вносит деньги в размере 14 процентов от общей суммы. Если вклад хранится больше года, то надбавка доводится до 21 процента. Выделяется кредит на 15 лет - 75 процентов от стоимости дома. По словам главного инженера филиала "Кишлок курилиш инвест" Зохида Умарова, сегодня договоры о покупке заключили тринадцать заказчиков.

Общая площадь каждого двора - шесть соток. По желанию можно построить подсобные помещения.

Площадь, например, четырехкомнатного дома - 74,6 квадратных метра, - говорит директор Наманганского филиала компании "Кишлок курилиш инвест" Мирзохон Мирзаахмедов. - Дома строятся из жженого кирпича, крыша - из металло-

черепицы. Полы деревянные, оконные рамы - пластиковые, минеральные, торговой марки "Аква", а двери выполнены из прочных пород дерева.

Возводят коттеджи ООО "Замондош", "Чорсукурилиш-сервис", ассоциация "Наманганжамоасаноаткурилиш", которые планируют сдать объекты и вручить ключи хозяевам в декабре. Будут также построены баня, магазин, другие объекты торговли и услуг.

В Наманганском филиале ОАКБ "Кишлок курилиш банк" встретились с первыми сельчанами, подписавшими договоры на покупку домов, - Хабибуллой и Шахзодой Тургуновыми.

- Завидовали горожанам, где дома из кирпича, со всеми удобствами. Теперь и у нас будут не хуже. Рассчитаться за предварительно оплаченный банк дом, считая, будет несложно, поскольку семь процентов банковской ставки за услуги вполне приемлемы.

На строительство этих домов поэтапно будет выделено 1,5 млрд сумов, из которых в деле уже 450 миллионов.

В следующем году начнется строительство в Палском, Касансайском, Уйчинском, Учкурганском районах - в каждом по 20 одноэтажных коттеджей.

Ойбек Ортиков.
Соб. корр. "Правды Востока".
Наманганская область.

Выставка-ярмарка буквально ломилась от изобилия. Мастера-хлебопеки щедро угощали вкусной и красивой продукцией всех желающих. Пожалуй, наибольший интерес вызвали "импровизации" пекарей из Джамбоя. Какие только овощные добавки не используют местные новов, чтобы придать традиционной узбекской лепешке особый вкус и аромат и было больше пользы для здоровья! Одни замешаны на арбузом, свеклом, помидорном соке, в другие добавлены лук и тыква.

Правда, нечасто дает волю фантазии Инобат Юсупова - только когда поступает праздничные заказы. Вместе со своим семейством она ежедневно на продажу печет 500 лепешек. Только и успевают румянить тесто пять тандыров. Бывает, и вдвое больше получается, если надо накрыть свадебные дастарханы.

Насиба Ачилова, Асия Мусурмонова и Зубайда Ташназарова представляли на смотре-конкурсе Кошрабадский район. Их с полным правом можно назвать хранительницами традиций - хлеб женщины пекут по той же технологии, что их мамы и бабушки. И лепешки не черствеют до следующего колдовства у глиняной печи.

Как же тут не вспомнить о знаменитых самаркандских лепешках! И мука, и вода, и сам воздух делают их особыми. На выставке-ярмарке румяный и аппетитный национальный хлеб, изготовленный по старинной технологи-

Мастер производственного обучения Машура Маматкулова.



И аромат, и польза для здоровья

Лучшие пекари со всех районов и городов собрались в Самарканде на традиционный праздник хлеба

гнии Сурайе Ашуровой, знатной мастерицей из махаллы Галла-осие Самаркандского района, по-особому выделялся и крупными размерами, и пышностью.

На праздник хлеба пожаловала детвора из соседнего дошкольного образовательного учреждения №104. Многие малыши впервые увидели тандыр - его соорудили специально для выставки-ярмарки. Немало было восторгов и возле огромной, диаметром почти в метр, лепешки. Она стала символом трудолюбия представителей разных профессий - фермеров, выращивающих пшеницу, мукомолов, пекарей. Для детишек это был и

открытый урок бережного отношения к хлебу. А для учащихся колледжей, также принявших участие в празднике, - приобщение к мастерству и опыту лучших пекарей деревенского региона.

Широко были представлены на праздничном дастархане хлебобулочные и кондитерские изделия промышленного производства. Специально к ярмарке ООО "Регистрон" увеличило ассортимент выпечки до ста наименований. Постаралась главный технолог хлебокомбината Гавхар Султанова. На этот раз для отличника АК "Уздонмахсулот", удостоенной за 30-летний труд медали

"Шухрат", и ее коллег-хлебопек высшей наградой стали отсутствие прилавки. Быстро разошлись среди покупателей и последние новинки комбинаата: тончайшая и хрустящая лочира (праздничная лепешка), ржаной хлеб с семечками подсолнуха, орехами, изюмом.

Свою порцию аплодисментов, а также призы и награды на празднике получили все, кто бережно сохраняет национальные традиции хлебопекарного ремесла и творчески, с любовью обогащает их.

Наталья Шакирова.
Соб. корр. "Правды Востока".
Фото автора.
Самаркандская область.

Курсом реформ

Опираясь на мировые достижения

- Бухарский нефтеперерабатывающий завод стал первым в СНГ производить дефитеренный авиатопливо ДЖЕТ А-1
- Важный рывок в освоении выпуска зимнего вида дизельного топлива
- Растворители больше не дефицит

В последнее время вышел ряд важных государственных документов, которые касаются программы модернизации, технического и технологического перевооружения предприятий реального сектора экономики страны, локализации производства. В этих условиях началось обновление и автомобильного, и авиационного парков до уровня международных требований.

Может ли наша нефтегазоперерабатывающая отрасль полностью обеспечить авто- и авиатранки высококачественным топливом, отвечающим международным стандартам? Что делается в этом направлении на одном из самых крупных предприятий страны - Бухарском нефтеперерабатывающем заводе, рассказывает директор завода Ш.САЙДАХМЕДОВ:

- Уверен, что нефтеперерабатывающие предприятия страны полностью обеспечат потребности в высококачественном топливе и даже будут экспортировать отдельные продукты за рубеж. Президент и правительство поставили перед нефтегазоперерабатывающими предприятиями задачу в ближайшие годы полностью перейти на выпуск продукции самого высокого качества, соответствующего международным стандартам, наладить производство импортзамещающих товаров и выйти на экспортный потенциал. Сегодня усилия нашего коллектива направлены на их реализацию. Наши рабочие и служащие добросовестно трудятся, стараются высоко держать заводскую марку, выпол-

нить государственное задание в срок и на требуемом уровне. Для этого созданы все условия.

Сейчас на предприятии действует целевая стратегия расширения и обновления ассортимента выпускаемой продукции, соответствующей международным требованиям, разработанная до 2020 года. К ее выполнению приступили два года назад. Совместно с учеными Института общей и неорганической химии АН Республики Узбекистан, Государственным НИИ гражданской авиации (Россия) была начата работа по освоению производства дефицитного авиационного топлива ДЖЕТ А-1 из местного сырья.

Работа по переходу на новые виды

топлива предстояла серьезная, требующая времени и дополнительных материальных затрат. Пришлось оснастить заводские лаборатории современным оборудованием, в том числе новейшим прибором для определения термоокислительной стабильности в динамических условиях. Усовершенствована инфраструктура общезаводского хозяйства с внедрением автономной системы перекачки, складирования и налива ДЖЕТ А-1, установлены высокоэффективные полипропиленовые фильтроэлементы. Емкости, предназначенные для хранения данного вида топлива, покрыты специальной антикоррозийной краской.

Уже первые испытания топлива дали положительные результаты, и заводу выдан сертификат соответствия на опытно-промышленную партию. В июне 2008 года Международная инспекция ИАТА проверила готовность завода к производству авиационного топлива ДЖЕТ А-1 и подтвердила готовность к серийному выпуску.

Об основных результатах проведенной работы по освоению авиационного керосина ДЖЕТ А-1 мы доложили на международной конференции ИАТА в Шанхае (Китай) в ноябре прошлого года. В августе этого года специальная комиссия республики приняла решение о допуске Бухарского НПЗ к массовому производству и применению авиационного

топлива марки ДЖЕТ А-1. Узбекистан стал первым производителем его среди стран СНГ.

Важный шаг коллектив завода сделал в освоении выпуска дизельного топлива с улучшенными экологическими и низкотемпературными техническими характеристиками. Совместно с техническим комитетом АК "Узнефтепродукт" впервые в стране разработан и зарегистрирован государственный стандарт Узбекистана ОЗ ДСТ 1134: 2007 "Топливо дизельное ЭКО. Технические условия", требования которых приближены к международным стандартам. Начиная с 2008 года завод полностью перешел на новый вид топлива. Теперь в стране производятся зимние виды дизельного топлива высокого качества для использования при температуре от минус 15 до минус 45 градусов по Цельсию.

Рассматривая современные тенденции качества разных видов дизельного топлива, надо отметить, что важным резервом повышения их физико-химических свойств является улучшение цетинового числа, уменьшение содержания серы, нормирование полициклических ароматических углеводородов, а также улучшение смазывающих свойств топлива. Как показывает международная практика, дальнейшее повышение качества дизельного топлива и автомобильного бензина предусматривает изменение их

группового химического состава, который требует рационализации принципиальной технологической схемы производства с внедрением новых, современных технологических решений. Так что впереди работы неопытный край.

Сегодня согласно программе модернизации нашего завода и внедрения современных технологий будет производиться аудит действующих технологических процессов с привлечением специализированных компаний и организаций. Главная цель - разработка и внедрение технологий углубленной переработки углеводородного сырья и производство современного моторного топлива, отвечающего международным требованиям. Это станет еще одним важным шагом в реализации стратегии обновления продукции и началом нового этапа развития завода.

Конкретная работа проводится по выполнению постановления Президента о локализации производства. Завод освоил выпуск растворителей для производства красок из местного сырья. Тем самым ликвидирован их дефицит в стране. По отзывам потребителей, продукция - высокого качества и не уступает импортной, но намного дешевле. Сейчас находятся в разработке и другие проекты.

В своей работе стараемся использовать достижения родственных предприятий страны и зарубежных. Нередко встречаемся, обмениваемся опытом. Ожидаем у

себя в Караулбазаре большой десант ученых, руководителей, практиков страны, которые вносят большой вклад в решение проблем переработки углеводородов, а также коллег из-за рубежа. На БНПЗ 7 - 8 октября состоится республиканская научно-техническая конференция "Актуальные проблемы переработки нефти и газа в Узбекистане". Ожидается большой серьезный и полезный разговор о будущем нефтегазовой отрасли нашей страны и проблемах переработки продукции. Конференцию проводит Комитет по координации развития науки и технологий при Кабинете Министров Республики Узбекистан. В работе форума примут участие ученые Академии наук республики, Института общей и неорганической химии, Национальной холдинговой компании "Узбекнефтегаз", акционерной компании "Узнефтепродукт", Ферганского нефтеперерабатывающего завода, Шуртанского газохимического комплекса, наши заводские специалисты. Прибудут и многочисленные гости из нефтегазоперерабатывающих компаний стран СНГ. Широкомасштабный обмен опытом, открытиями, мнениями ученых, руководителей предприятий, ведущих специалистов продлится два дня и, уверен, принесет огромную пользу в первую очередь переработчикам. Наш коллектив готов взять на вооружение все лучшее, что накопила мировая наука и передовой опыт, для успешного решения проблем переработки углеводородов.

Беседу вел
Назира Шабанова.
Соб. корр. "Правды Востока".
Бухарская область.

Как учитель становится учителем? Заслужившим право воспитывать детей и молодежь, достойным народного уважения, исполненным высокой нравственностью и духовностью? Проводниками на этом долгом и нелегком пути для Рахимова были его мудрые наставники. Первым - отец Махаммад-ака, преподававший математику в одной из столичных школ. Неудивительно, что в семье из шести детей пятеро всерьез увлеклись этой точной наукой и тоже стали учителями.

А в школе №152 Хамзинского района Рахимова опекал Ахрор-ака Муродов. Учитель математики сразу подметил, что у Гайрата большие способности. И упорства не занимать - будто крепости, по несколько часов "осаждал" наиболее сложные задачи. В старших классах Гайрат уже помогал наставнику вести уроки - смотрел, учился, впитывал. Занятия Ахрора-ака были действительно интереснейшими, многие школьники тогда увлеклись этой точной дисциплиной. Настолько, что некоторые даже родную общеобразовательную школу сменили на специализированную с углубленным изучением "царицы наук".

Встретились бывшие одноклассники через несколько лет на механико-математическом факультете Ташкентского государственного университета. Столько воспоминаний, связанных с этим временем! В наставниках был известный Сагды Хасанович Сираждинов! В то время он заведовал кафедрой теории вероятностей и математической статистики. Чуткий и внимательный к своим подопечным и непрестанно радевший о любимом деле. Известно откуда он доставал электронные клавишные вычислительные машины. Эти "калькуляторы" тогда занимали почти целую комнату. А как-то принес один из первых компьютеров с принтером. Студенты млели от восторга. Чтобы поработать на технике, Гайрат вместе с другими

ташкентскими ребятами часто оставался ночевать в студенческом общежитии. Далеко за полночь они приходили заниматься в класс - огромные машины днем так нагревались, что находиться с ними в одной комнате можно было только ночью.

На пятом курсе Гайрата приняли на кафедру старшим преподавателем. Он общение, обменивались научными новостями. Гайрат-ака и сейчас часто выступает с публикациями в украинских журналах.

По окончании аспирантуры Гайрата Махаммадвича пригласили работать в Ташкентскую высшую школу МВД. Здесь учились посланцы со всех центральноазиатских республик. Со временем факультет инженеров противопожарной техники и безопасности, где более четверти века преподавал и вел научные исследования Гайрат-ака, был преобразован в Высшую техническую школу пожарной безопасности МВД Республики Узбекистан. Отсюда он ушел на заслуженный отдых.

Но на пенсии долго не задержался. Когда в 2007 году предложили вновь преподавать в только что открывшемся Загитинском пищевом колледже, согласился не раздумывая. Учебное заведение нового типа, где условия, без преувеличения, поражают воображение. И подростки, работать с которыми хотя и непросто, но интересно! Как в воду глядел. Группа досталась шумная и хулиганская. Ежедневная "дуэль" у доски и в аудитории. Ну как с такими сладить? Понял, нужно менять тактику. Стал с некоторыми ребятами заниматься после уроков, решали задачи, бешабашность, взялись ребята за конспекты, ручки, учебники.

Сегодня под его "дирижерством" математику изучают около 350 юношей и девушек. Занятия обогащают не только любознательных молодежи загадками и головоломками, но и, конечно, современными интерактивными методами обучения с применением информационных технологий. Словом, настроился на рабочий лад. Наводит в кабинете уют, обзаводится новыми методическими материалами и пособиями. И даже пересматривает учебные программы и планы, в которых часы практики и теории распределены поровну. Он бы в этом поспорил с их составителями, среди которых, кстати, и его одноклассник Насир Ганихужаев, профессор и доктор физико-математических наук. Рахимова бы практических часов побольше. Он уверен: решение задач - лучшая гимнастика для молодых умов.

Елена Нам.

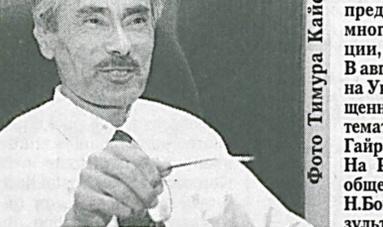


Фото Тимура Кайсарова.

Штрихи к портрету «Дуэль»... у классной доски

Гайрата Рахимова, кандидата физико-математических наук, доцента, ведущего преподавателя математики Загитинского пищевого колледжа знают и зарубежные коллеги. Он представлял отечественную научную школу на многих международных форумах в США, Швеции, Литве, Казахстане и других странах. В августе пришло новое приглашение - выступить на Украинском математическом конгрессе, посвященном 100-летию со дня рождения видного математика и физика Николая Боголюбова. В Киеве Гайрата Махаммадвича ждал приятный сюрприз. На Родину преподаватель вернулся с высокой общественной наградой - памятной медалью Н.Боголюбова "За высокий уровень научных результатов в области математической науки".

Человек. Общество. Закон

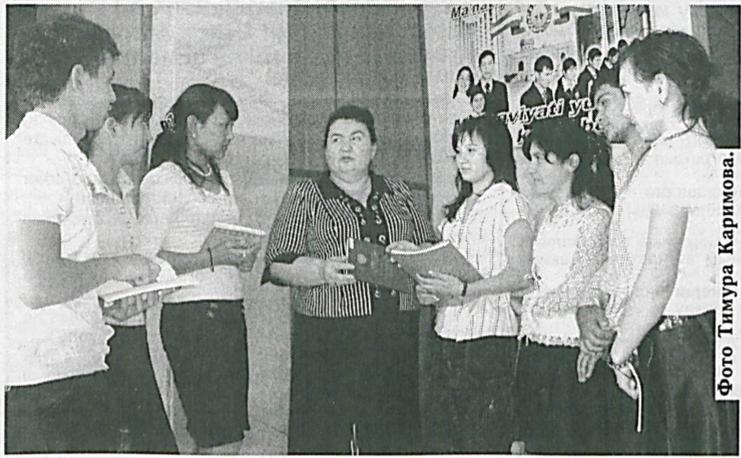


Фото Тимура Каримова.

Школа будущих молодоженов

В Сергелийском районе Ташкента стартовал проект под названием "Семья - основа общества". Его участниками являются учащиеся семи колледжей, расположенных в районе.

Организаторами выступили управление юстиции г.Ташкента, районные отделы загса, Комитета женщин и здравоохранения. Как пояснила заведующая загсом Сергелийского района А.Рустамова, проект можно смело назвать школой будущих молодоженов. Ее цель - повышение эффективности мероприятий по воспитанию восторженности развитого подрастающего поколения, укрепление его репродуктивного здоровья. Курс лекций, с которыми выступают уча-

ли ответы на вопросы, которые стеснялись кому-либо задать, опасаясь насмешек приятелей, - сказал он. - А здесь с нами разговаривают как со взрослыми людьми, которым предстоит создать семью, воспитывать детей. Теперь мы знаем, насколько важно соблюдать те или иные правила и законы. Юристы и медики на конкретных примерах рассказали о том, чего не надо делать, чтобы не разрушить свое здоровье и будущую жизнь. Думаю, и следующие занятия будут не менее интересными и полезными.

Любовь Эберзенек.

Предприятие начиналось с цеха

Несколько лет назад братья Фархад, Рустам и Фарух Закировы открыли в своей махалле Мустахамкишлара Билялихан Ходжабадского района трикопачный цех. Здесь сначала было всего семь работ-

ников. Сегодня это известное в области предприятие "Файз-М", где трудоустроены 70 человек. Увеличить число рабочих мест, нарастить производственные предприятия смогло благодаря кредиту в 120 млн сумов, предоставленному Хамкорбанком. Недавно на предприятии открыты новый цех и фирменный магазин. Это позволит создать еще 30 рабочих мест.

Шефие Иманкулова. Андижанская область.

Заработали сами

Из средств, заработанных учащимися и педагогическим коллективом Шерабадского медицинского профессионального колледжа, ежегодно оказывается материальная помощь большой группе земляков, нуждающихся в поддержке.

В первую очередь это более пятидесяти сирот или потерявших одного из родителей, из многодетных, малообеспеченных семей. Одним выдают стипендии, других обеспечивают продуктами, одеждой и обувью.

С начала года колледж перечислил Фонду "Махалла" один миллион сумов, фондам "Нуроний" и "Милосердие" - 500 и 100 тысяч соответственно. Около миллиона сумов пошло на летний отдых учащихся. В лагере "Шолкон" набрались сил и укрепили здоровье свыше 90 ребят. Весной мы приобрели 20 голов овец за 2,9 миллиона сумов, - рассказывает директор Рустам Марданов. - Сейчас они набирают вес на отгонных пастбищах, 100 голов кур содержится на территории учебного заведения. На небольшом земельном участке выращиваем клевер, заготавливаем на зиму сено, сенаж, солому.

Шерабадцам оказывают услуги чайхана и два дукана, торгующие товарами повседневного спроса. Они тоже приносят колледжу прибыль. Предпринимчивость не мешает учебно-воспитательному процессу, а наоборот, помогает прививать воспитанникам трудовые навыки. Но самое главное - учит трудолюбиво, внимательно, заботе и милосердию.

Дамир Сулейманов. Сурхандарьинская область.

Побежал родник по трубам

В горное село Коракурсак сельского схода граждан "Дустмат" Бахмальского района по обновленной трубе снова поступает родниковая вода.

Добротной питьевой водой ныне обеспечены жители еще 19 населенных пунктов этого и других районов области. Это результат работы специализированных бригад ремонтников, созданных при областном производственном управлении "Сувокова". На строительстве и ремонте 43 километров волопроводных сетей, а также скважин, насосов и трансформаторов освоено свыше 1,8 миллиарда сумов целевых государственных средств.

В области еще более 300 селений, где необходимо восстановить старые и построить новые водопроводные линии. Кроме того, представители Азиатского банка развития решили профинансировать капитальную реконструкцию Кайтагского водозаборного узла и Санзаросельского водовода, что позволит долгие годы бесперебойно обеспечивать питьевой водой жителей восьми степных районов.

Николай Инсаров. г.Джизак.

ВНИМАНИЮ ОРГАНИЗАЦИЙ И ПРЕДПРИЯТИЙ!



Общество с ограниченной ответственностью ЛУКОЙЛ Узбекистан Оперейтинг Компани

ООО "ЛУКОЙЛ Узбекистан Оперейтинг Компани" объявляет конкурсные торги "Оказание медицинских услуг работникам ООО "ЛУКОЙЛ Узбекистан Оперейтинг Компани" на базе медицинских пунктов цеха добычи газа (газодобывающего промысла Хаузак) и цеха добычи нефти и газа (нефтегазодобывающего промысла Гиссар)".

В конкурсных торгах могут участвовать юридические лица, местные и зарубежные организации, имеющие опыт выполнения аналогичных работ и услуг, которым законодательством Республики Узбекистан либо законодательством страны их государственной регистрации не запрещено участвовать в конкурсных торгах и/или в осуществлении аналогичных работ и услуг в Республике Узбекистан.

Предприятия и организации, выступающие в качестве претендентов, должны соответствовать требованиям, установленным в конкурсной документации, в том числе иметь:

- ✓ соответствующую лицензию МЗРУз на осуществление медицинской деятельности;
- ✓ опыт работы в качестве генерального подрядчика не менее двух лет, содержащий работы, аналогичные по характеру и степени сложности выполняемым на конкурс (работы в нефтяной и газовой промышленности, в том числе вахтовым методом и пустынных местностях);
- ✓ в наличии высококвалифицированный медицинский персонал (врачи медпункта) в вахту два человека (всего четыре человека), с режимом работы в две смены - день и ночь;
- ✓ в наличии сертифицированное медицинское оборудование и инвентарий или действующий договор на поставку такого оборудования;
- ✓ возможность получения необходимых банковских гарантий в соответствии с условиями конкурсной документации.

Полный комплект конкурсной документации на русском языке можно получить после подачи письменной заявки (заявки на фирменном бланке за подписью руководителя принимаются до 6 ноября 2009 года) по адресу:

Республика Узбекистан, 100015, г. Ташкент, ул. Шевченко, 34-А. ООО "ЛУКОЙЛ Узбекистан Оперейтинг Компани". Телефоны: (+998 71) 140-40-40, 140-60-50. Факсы: (+998 71) 140-40-41, 140-60-51. E-mail: uzbekistan@lukoil-overseas.uz

Письменная заявка претендента должна содержать следующую информацию: полное наименование предприятия, почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты, Ф.И.О. и адрес электронной почты контактного лица.

Комплект документов будет выслан по e-mail или почте без какой-либо ответственности за утерю или позднее прибытие, а также может быть выдан уполномоченному представителю участника конкурса, прибывшему по указанному выше адресу, после предоставления письменной заявки на участие в конкурсных торгах.

Источник финансирования: за счет собственных средств ООО "ЛУКОЙЛ Узбекистан Оперейтинг Компани".

Конверты с конкурсными предложениями должны быть доставлены по адресу: Республика Узбекистан, 100015, г. Ташкент, ул. Шевченко, 34-А. Крайний срок представления предложений - 10.00 17 ноября 2009 года.

Вскрытие конвертов с конкурсными предложениями состоится 17 ноября 2009 года в 11.00 по адресу: Республика Узбекистан, 100027, г. Ташкент, ул. А. Ходжаева, 1 в присутствии уполномоченных представителей участников, пожелавших принять в этом участие.

НАЦИОНАЛЬНАЯ ХОЛДИНГОВАЯ КОМПАНИЯ «УЗБЕКНЕФТЕГАЗ» ОТКРЫТОЕ АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «O'ZTASHQINEFTGAZ»

Объявляет о прогнени ТЕНДЕРА №101/09-EPU сроком на 15 дней со дня опубликования на поставку газовых баллонов в количестве 30000 шт. Закуп за национальную валюту Республики Узбекистан сумы (согласно тех. заданию).

Объявляет о прогнени ТЕНДЕРА №102/09-EPU сроком на 15 дней со дня опубликования на поставку двигателей НК-12СТ, запасных частей ГПА-Ц-6.3, ГПА Н-280 и к двигателям Д-90.12. (согласно тех. заданию).

Объявляет о прогнени ТЕНДЕРА №103/09-NIM сроком на 15 дней со дня опубликования на поставку ингибитора коррозии для процесса добычи нефти в количестве 200 т (согласно тех. заданию).

Срок окончания приема заявок на участие в тендерах № 101/09, 102/09, 103/09 - до 18.00 (ташкентское время) 20 октября 2009 года.

Объявляет о прогнени ТЕНДЕРА №84/09-EPU сроком на 30 дней со дня опубликования на поставку двигателей DETROIT DIESEL к сейсмическим вибраторам АНВ-IV-362 (согласно тех. заданию).

Объявляет ТЕНДЕР №111/09-EPU сроком на 30 дней со дня опубликования на поставку пельеотделителя для установки регенерации катализатора блока №2 цеха №1 (согласно тех. заданию).

Объявляет ТЕНДЕР №112/09-EPU сроком на 30 дней со дня опубликования на поставку трубопроводной арматуры (согласно тех. заданию).

Объявляет ТЕНДЕР №113/09-EPU сроком на 30 дней со дня опубликования на поставку трубопроводной арматуры для объектов «Внедрение АСМТН на УРПГ «Памук» и УРПГ «Зеварды» (согласно тех. заданию).

Объявляет ТЕНДЕР №114/09-KS сроком на 30 дней со дня опубликования на поставку турбодетандерных агрегатов для установки пропанобутановой смеси УПБС-3 «Шурган» 5,6-й очереди и газоперекачивающих агрегатов для ДРС УПБС «Шурган» в количестве трех шт. (согласно тех. заданию).

Срок окончания приема заявок на участие в тендерах №84/09, 111/09, 112/09, 113/09, 114/09 - до 18.00 (ташкентское время) 4 ноября 2009 года.

Подробную информацию по продленным и объявленным тендерам можно получить по адресу: ОАО «O' ztashqineftgaz», Узбекистан, 100047, г.Ташкент, ул. Истикбол, 21. Телефоны/факсы: (998 71) 236-76-74, 232-10-49. Официальный сайт: www.ogutrade.uz E-mail: tmarketing@mail.ru Публикация тендеров в СМИ: газеты «Труд» (Россия) и «Правда Востока». Web-site: www.ogutrade.uz, www.dgmarket.uz, www.dgmarket.com

Конкурс учителей-новаторов

В столичном Центре национальных искусств объявлен конкурс Программы педагогических грантов, учрежденный Фондом "Форум культуры и искусства Узбекистана" и общественным объединением "Женское собрание". Конкурс Программы педагогических грантов, проводимый с 2006 года, способствует выявлению инициативных и самоотверженных учителей, популяризации методов их работы и дальнейшего повышению профессионального мастерства. В конкурсе со своими проектами по новым педагогическим технологиям и другим направлениям могут участвовать учителя, работающие во всех звеньях системы образования. Победители конкурса будут определены в начале 2010 года.

Н.У.Самов. Корр. УзА.

Сообщение Центрального банка

Центральный банк Республики Узбекистан опубликовал с 6 октября 2009 года следующие курсы иностранных валют к суму для ведения бухгалтерского учета, статистической и иной отчетности по валютным операциям, а также исчисления таможенных и других обязательных платежей *)

1 австралийский доллар	1310,12
1 английский фунт стерлингов	2397,92
1 датская крона	294,89
1 дирхам ОАЭ	408,45
1 доллар США	1500,20
1 египетский фунт	273,51
1 исландская крона	11,99
1 канадский доллар	1397,09
1 китайский юань	219,77
1 малайзийский рингит	433,33
1 польский злотый	510,62
1 СДР	2365,83
1 турецкая лира	1006,71
1 швейцарский франк	1455,09
1 евро	2195,99
10 южнокорейских вон	12,79
10 японских иен	167,10
1 российский рубль	49,80
1 украинская гривна	187,31

*) Курсы установлены без обязательств Центрального банка Республики Узбекистан покупать или продавать валюты по данному курсу.

ПРОГНОЗ ПОГОДЫ

на 6 октября По сообщениям Гидрометцентра республики, 6 октября в Ташкенте переменная облачность, без осадков. Ветер восточный, 3-8 м/сек. Температура ночью - 11-13 тепла, днем - 27-29. В Ташкентской области переменная облачность, без осадков. Ветер восточный, 7-12 м/сек. Температура ночью - 10-15 тепла, днем - 24-29. УзА.

Реклама в «ИВ»



Футбольное обозрение Шквырин - Сколари: Ничья. Случайная?

После нокаута в Лиге чемпионов Азии "Бунёдкор" теряет имидж безусловного фаворита

Чемпионат Узбекистана. Высшая лига. Двадцать четвертый тур. "Локомотив" - "Навбахор" - 2:0, "Насаф" - "Металлург" - 3:0, "Андижан" - "Динамо" - 2:0, "Бухара" - "Кызылкум" - 3:5, "Алмалык" - "Бунёдкор" - 2:2, "Хорезм" - "Машгаль" - 2:1, "Пахтакор" - "Согдиана" - 5:1. Матч "Шуртан" - "Нефтчи" перенесен.

У себя дома "Алмалык" никого не боится. Из двенадцати матчей на родном стадионе ни в одном не проиграл. Не устоял здесь ни "Пахтакор", ни "Насаф", ни "Нефтчи" - основные претенденты на призовые места в этом сезоне. О силе такой "домашней" команды, конечно, должен был знать наставник таджикцев Луис Фелипе Сколари, да и сами футболисты "Бунёдкора". Однако и тренер, и его подопечные еще, видимо, не восстановились после нокаутного удара в Лиге чемпионов Азии. Используя боксерский термин, отметим, что в состоянии

гроги действовали словно на "автомилоте", по заученной схеме, надеясь лишь на более высокий класс состава команды.

Если бы главный тренер "Алмалыка" Игорь Шквырин имел такую же добротную скамейку запасных, то мог и обыграть Сколари. Меньше чем за десять минут до финального свистка столичный клуб уступал со счетом 0:2. Перелом в ход встречи внесли вышедшие на замену Кападзе и Карпенко, которые дважды вывели на ударные позиции Джепарова. Сервер, кажется, выходит из тени Ривалдо. Под занавес сезона уже не

легинеры делают погоду, а воспитанники узбекской школы футбола. Чему-то все же научились у бразильцев.

"Пахтакор" с крупным счетом обыграл "Согдиану". Но результат этот скорее свиде-

тельствует не о силе таджикцев, а о беспомощности джизакских игроков. Только вроде завершили проигрышную серию, в предыдущих двух турах набрали четыре очка, и опять провал. Может быть, берегут силы для борьбы с равными соперниками, чтобы выбрать со дня турнирной таблицы? Не кажется ли, что на финишной прямой такая рациональная тактика приведет к плачевным последствиям?

Остальные четыре аутсайдера тоже проиграла и еще более прочно "застолбили" свое невыгодное положение.

Положение команд после	В	Д	П	М	О
1. "Бунёдкор"	23	1	0	73:11	70
2. "Пахтакор"	16	5	2	56:11	53
3. "Насаф"	13	4	6	38:21	43
4. "Алмалык"	12	3	9	20:28	39
5. "Нефтчи"	11	3	8	34:24	36
6. "Локомотив"	10	6	8	25:31	36
7. "Андижан"	9	5	10	37:39	32
8. "Кызылкум"	10	2	11	27:39	32
9. "Динамо"	9	4	11	33:32	31
10. "Хорезм"	8	7	9	25:33	31
11. "Шуртан"	8	4	11	28:43	28
12. "Навбахор"	6	5	12	17:32	23
13. "Машгаль"	4	7	13	23:36	21
14. "Согдиана"	6	3	15	23:58	21
15. "Металлург"	4	7	13	27:43	19
16. "Бухара"	4	3	16	28:50	15

"Кубок дружбы" - новый этап в мини-футболе

Мы не избалованы азиатскими турнирами подобного рода, - сообщил председатель Ассоциации мини-футбола Узбекистана Искандер Атаханов. - На континенте проводятся ежегодно только чемпионаты, да с недавних пор - Асиады в закрытых помещениях. Поэтому на нашу инициативу сразу откликнулись сборные Ирана, девятикратные победители из десяти первенств Азии, Кыргызстана, имеющие высокий рейтинг, и клуб "Кайрат" из Казахстана, один из ведущих в Европе, бронзовый призер Кубка УЕФА.

Вот таким авторитетным сразу стал розыгрыш "Кубка дружбы", который станет

традиционным и, уверен, привлечет еще больше участников.

Мал золотник, да дорог. Немного пока претендентов на почетный трофей Узбекистана, но каждая из команд высоко котируется. В частности, в активе узбекстанцев - серебряные и бронзовые награды чемпионатов континента и Азиатских игр. Ныне в нашей сборной происходит смена поколений. Возглавляет ее известный бразильский специалист Серхио Сапо. С ним заключен контракт на три года. Главная задача - добиться участия в чемпионате мира. "Кубок дружбы", по замыслу организаторов, будет служить своеобразной вехой на пути к заветной цели.

Дебют заметно обновленной сборной в матче с кыргызстанцами оставил двойное впечатление. Завершился в равной борьбе со счетом 1:1. Наверное, нельзя требовать сразу феерической игры. Идет процесс притирки, поиска взаимопонимания футболистов с новым тренером. В составе игроки наших ведущих клубов - "Ардуса", "Бунёдкора", "Чирчик" и "Пахтакора".

Конечно же, болельщики ждали победы, - сказал в интервью "Правде Востока" Серхио Сапо. - Однако замечу, что накануне ребята провели изнурительные матчи первого тура отечественного чемпионата. За неделю сыграли шесть (!) матчей. И если

в первом тайме они довольно успешно выполняли все мои установки, повели в счете, то затем просто не выдержали физически. Для меня сейчас не важен результат. Основное внимание - тактической установке игроков и тому, как каждый из них выполняет свои функции.

Не менее напряженно прошла встреча сборной Ирана с "Кайратом". Казахстанцы дали бой более именитым соперникам. На каждый гол отвечали своим забитым мячом. Но все же им не хватило времени. Уступили с минимальным счетом - 3:2.

Тимур Низаев.
Обозреватель
"Правды Востока".

Совместное предприятие в форме общества с ограниченной ответственностью «Asia Trans Gas»

объявляет тендер №ATG-SV-01 на поставку 22 автотранспортных средств Toyota для эксплуатации газопровода «Узбекистан-Китай»

СП ООО «Asia Trans Gas» намерена привлечь компанию, которая обеспечит поставку 22 автотранспортных средств Toyota для эксплуатации газопровода «Узбекистан-Китай»:

Лот 1. Автомобиль TOYOTA Land Cruiser в количестве 15 штук.

Лот 2. Автомобиль TOYOTA Hilux в количестве 5 штук.

Лот 3. Микроавтобус TOYOTA Coaster в количестве 2 штук.

Детальные технические спецификации, сроки поставки товаров и другая необходимая информация указаны в тендерных документах.

Минимальные предквалификационные требования к компаниям, заинтересованным в участии в данном тендере:

- > возможность получения необходимых банковских гарантий в соответствии с условиями тендерной документации;
- > наличие опыта и потенциала, достаточных для достижения целей тендера.

Тендерные предложения принимаются в течение 30 дней (до 17.00 по ташкентскому времени) с момента опубликования данного объявления в средствах массовой информации.

Для получения полного пакета тендерных документов заинтересованные организации должны подать письменную заявку о своем намерении участвовать в тендере (с указанием наименования предприятия, почтового адреса, телефона, факса, адреса электронной почты), доверенность, выданную представителю участника тендера на право получения тендерных документов, и предоставить банковскую квитанцию, подтверждающую оплату в размере 1000 (одной тысячи) долларов США для иностранных участников или эквивалента в узбекских суммах по курсу Центрального банка Республики Узбекистан на день оплаты для юридических лиц Республики Узбекистан (поступление денежных средств должно быть подтверждено банком, обслуживающим СП ООО «Asia Trans Gas»). Комплект документов может быть также выслан по электронной почте или курьерской почтой без какой-либо ответственности за утерю или позднее прибытие.

Банковские реквизиты СП ООО «Asia Trans Gas»:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
МФО: 00831
Номер счета (в долларах США): 20214 84080 46828 93001
Номер счета (в суммах): 20214 00060 46828 93001
Адрес СП ООО «Asia Trans Gas»: Республика Узбекистан, 100027, г. Ташкент, Мирабадский район, ул. Афросиаб, 12.
Телефон для справок: (+99871) 150-75-38.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, abdukhakimovatl@gmail.com

Joint Venture «Asia Trans Gas» in form of Limited Liability Company

calls for Tender No. ATG-SV-01 on supply of 22 Toyota vehicles for operation of "Uzbekistan-China" Gas Pipeline

JV "Asia Trans Gas" LLC intends to engage a company which will ensure supply of 22 Toyota vehicles for operation of "Uzbekistan-China" Gas Pipeline:

Lot 1 - TOYOTA Land Cruiser in amount of 15 units.

Lot 2 - TOYOTA Hilux in amount of 5 units.

Lot 3 - TOYOTA Coaster minibus in amount of 2 units.

Detailed technical specification, terms of delivery of the goods and other required information will be specified in tender documentation.

The minimum prequalification requirements to companies intending to participate in the tender:

- > Possibility to obtain required bank guarantees in accordance with conditions of tender documentation;
- > Availability of experience and capacity sufficient for satisfying tender's objectives.

Bid Proposals are accepted during 30 days (until 17.00 Tashkent time) after advertising of this announcement in mass media.

For obtaining full package of tender documentation the interested companies shall submit written application on intention to participate in tender (with indication of the Company name, postal address, phone and fax number, e-mail address), Power of Attorney issued to Bidder's representative granting the right to receive tender documentation and provide bank receipt confirming the payment of USD 1000.00 (say one thousand) for foreign bidders or equivalent amount in Uzbek Soums as per exchange rate of Central Bank of the Republic of Uzbekistan at the date of payment for legal entities of the Republic of Uzbekistan (receipt of payment shall be confirmed by the servicing bank of JV "Asia Trans Gas" LLC). Package of documents can be also sent by e-mail or courier mail without any responsibility on loss or late arrival.

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, abdukhakimovatl@gmail.com

Совместное предприятие в форме общества с ограниченной ответственностью «Asia Trans Gas»

объявляет тендер №ATG-POG-01 на закупку товаров для эксплуатации газопровода «Узбекистан-Китай»

СП ООО «Asia Trans Gas» намерена привлечь компанию, которая обеспечит поставку приборов, инструментов и резервных материалов для эксплуатации газопровода «Узбекистан-Китай»:

Лот 1. Товары, поставляемые из-за границы.

Лот 2. Товары, поставляемые из Республики Узбекистан.

Детальный перечень, технические спецификации и сроки поставки товаров указаны в тендерных документах.

Минимальные предквалификационные требования к компаниям, заинтересованным в участии в данном тендере:

- > возможность получения необходимых банковских гарантий в соответствии с условиями тендерной документации;
- > наличие опыта и потенциала, достаточных для достижения целей тендера.

Тендерные предложения принимаются в течение 30 дней (до 17.00 по ташкентскому времени) с момента опубликования данного объявления в средствах массовой информации.

Для получения полного пакета тендерных документов заинтересованные организации должны подать письменную заявку о своем намерении участвовать в тендере (с указанием наименования предприятия, почтового адреса, телефона, факса, адреса электронной почты), доверенность, выданную представителю участника тендера на право получения тендерных документов, и предоставить банковскую квитанцию, подтверждающую оплату в размере 1000 (одной тысячи) долларов США для иностранных участников или эквивалента в узбекских суммах по курсу Центрального банка Республики Узбекистан на день оплаты для юридических лиц Республики Узбекистан (поступление денежных средств должно быть подтверждено банком, обслуживающим СП ООО «Asia Trans Gas»). Комплект документов может быть также выслан по электронной почте или курьерской почтой без какой-либо ответственности за утерю или позднее прибытие.

Банковские реквизиты СП ООО «Asia Trans Gas»:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
МФО: 00831
Номер счета (в долларах США): 20214 84080 46828 93001
Номер счета (в суммах): 20214 00060 46828 93001
Адрес СП ООО «Asia Trans Gas»: Республика Узбекистан, 100027, г. Ташкент, Мирабадский район, ул. Афросиаб, 12.
Телефон для справок: (+99871) 150-75-38.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, fbazarov@mail.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, fbazarov@mail.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, fbazarov@mail.ru

Joint Venture «Asia Trans Gas» in form of Limited Liability Company

calls for Tender No. ATG-POG-01 on procurement of goods for operation of "Uzbekistan-China" Gas Pipeline

JV "Asia Trans Gas" LLC intends to engage a company which will ensure supply of appliance, tools and reserve materials required for operation of "Uzbekistan-China" Gas Pipeline:

Lot 1 - Goods supplied from abroad.

Lot 2 - Goods supplied from within the Republic of Uzbekistan.

Detailed list, technical specification and terms of delivery of the goods will be specified in tender documentation.

The minimum prequalification requirements to companies intending to participate in the tender:

- > Possibility to obtain required bank guarantees in accordance with conditions of tender documentation;
- > Availability of experience and capacity sufficient for satisfying tender's objectives.

Bid Proposals are accepted during 30 days (until 17.00 Tashkent time) after advertising of this announcement in mass media.

For obtaining full package of tender documentation the interested companies shall submit written application on intention to participate in tender (with indication of the Company name, postal address, phone and fax number, e-mail address), Power of Attorney issued to Bidder's representative granting the right to receive tender documentation and provide bank receipt confirming the payment of USD 1000.00 (say one thousand) for foreign bidders or equivalent amount in Uzbek Soums as per exchange rate of Central Bank of the Republic of Uzbekistan at the date of payment for legal entities of the Republic of Uzbekistan (receipt of payment shall be confirmed by the servicing bank of JV "Asia Trans Gas" LLC). Package of documents can be also sent by e-mail or courier mail without any responsibility on loss or late arrival.

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, fbazarov@mail.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, fbazarov@mail.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, fbazarov@mail.ru

Совместное предприятие в форме общества с ограниченной ответственностью «Asia Trans Gas»

объявляет тендер №ATG-OA-01 на поставку, установку и ввод в эксплуатацию системы автоматизации офиса (на условиях «под ключ»)

СП ООО «Asia Trans Gas» намерена привлечь компанию, которая обеспечит поставку, установку и ввод в эксплуатацию системы автоматизации офиса: серверное оборудование, программное обеспечение и др.

Детальный перечень оборудования, технические спецификации и прочие условия указаны в тендерных документах.

Минимальные предквалификационные требования к компаниям, заинтересованным в участии в данном тендере:

- > опыт работы в качестве генерального подрядчика по поставке, установке и вводу в эксплуатацию системы автоматизации офиса;
- > возможность получения необходимых банковских гарантий в соответствии с условиями тендерной документации;
- > наличие необходимых лицензий в соответствии с требованиями законодательства Республики Узбекистан.

Тендерные предложения принимаются в течение 30 дней (до 17.00 по ташкентскому времени) с момента опубликования данного объявления в средствах массовой информации.

Для получения полного пакета тендерных документов заинтересованные организации должны подать письменную заявку о своем намерении участвовать в тендере (с указанием наименования предприятия, почтового адреса, телефона, факса, адреса электронной почты), доверенность, выданную представителю участника тендера на право получения тендерных документов, и предоставить банковскую квитанцию, подтверждающую оплату в размере 500 (пятисот) долларов США для иностранных участников или эквивалента в узбекских суммах по курсу Центрального банка Республики Узбекистан на день оплаты для юридических лиц Республики Узбекистан (поступление денежных средств должно быть подтверждено банком, обслуживающим СП ООО «Asia Trans Gas»). Комплект документов может быть также выслан по электронной почте или курьерской почтой без какой-либо ответственности за утерю или позднее прибытие.

Банковские реквизиты СП ООО «Asia Trans Gas»:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
МФО: 00831
Номер счета (в долларах США): 20214 84080 46828 93001
Номер счета (в суммах): 20214 00060 46828 93001
Адрес СП ООО «Asia Trans Gas»: Республика Узбекистан, 100027, г. Ташкент, Мирабадский район, ул. Афросиаб, 12.
Телефон для справок: (+99871) 150-75-38.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, tsoin@yandex.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, tsoin@yandex.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, tsoin@yandex.ru

Joint Venture «Asia Trans Gas» in form of Limited Liability Company

calls for Tender No. ATG-OA-01 on supply, installation and commissioning of Office Automation system (on turnkey conditions):

JV "Asia Trans Gas" LLC intends to engage a company, which will ensure supply, installation and commissioning of office automation system: server equipment, software and other.

Detailed list of goods, technical specification and other conditions will be specified in tender documentation.

The minimum prequalification requirements to companies intending to participate in the tender:

- > Work experience as a General Contractor for supply, installation and commissioning of Office Automation system;
- > Possibility to obtain required bank guarantees in accordance with conditions of tender documentation;
- > Availability of necessary licenses in accordance with the requirements of the legislation of the Republic of Uzbekistan.

Bid Proposals are accepted during 30 days (until 17.00 Tashkent time) after advertising of this announcement in mass media.

For obtaining full package of tender documentation the interested companies shall submit written application on intention to participate in tender (with indication of the Company name, postal address, phone and fax number, e-mail address), Power of Attorney issued to Bidder's representative granting the right to receive tender documentation and provide bank receipt confirming the payment of USD 500.00 (say five hundred) for foreign bidders or equivalent amount in Uzbek Soums as per exchange rate of Central Bank of the Republic of Uzbekistan at the date of payment for legal entities of the Republic of Uzbekistan (receipt of payment shall be confirmed by the servicing bank of JV "Asia Trans Gas" LLC). Package of documents can be also sent by e-mail or courier mail without any responsibility on loss or late arrival.

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, tsoin@yandex.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, tsoin@yandex.ru

Bank requisites of JV "Asia Trans Gas" LLC:
RBS NB Uzbekistan CSJN, Tashkent, UZBEKISTAN
SWIFT code: ABNAUZ22
Bank branch location code: 00831
Account number (US Dollars): 20214 84080 46828 93001
Account number (Uzbek Soums): 20214 00060 46828 93001
Address of JV "Asia Trans Gas" LLC: 12, Afrosiyob Street, Mirabad district, 100027, Tashkent, Republic of Uzbekistan
Telephone number for inquiries: (+99871) 1507538.
E-mail: lizy_zy@petrochina.com.cn, tsoin@yandex.ru

ПРАВДА
ВОСТОКА

Главный редактор
А.С. Усманов

Социально-экономическая
и общественно-политическая газета

Учредитель - Кабинет Министров Республики Узбекистан

Бухара (365) 524-70-84 Навои (436) 228-68-73 Самарканд (366) 231-10-72 Фергана (373) 224-26-85
Джизак (372) 226-36-51 Наманган (369) 233-24-47 Термез (376) 227-28-68 Карши (375) 221-36-81

НАШ АДРЕС:

100029, Ташкент, ГСП,
ул. Матбуотчилар, 32.
Телефон отдела писем:
233-15-20, факс 233-56-33.
Адрес в Интернете: www.pv.uz
E-mail: pvinfo@doda.uz

Редакция рукописи
не рецензирует и не возвращает.
Материалы, опубликованные под знаком Ю,
печатаются на коммерческой основе.
Редакция не несет ответственности
за достоверность содержания
редактированных материалов.

РЕКЛАМА, ОБЪЯВЛЕНИЯ:

Отдел рекламы "Правды Востока".
Тел.: (371) 233-70-98, 236-57-12.
Тел./факс (371) 233-70-98.
Ком. 444.

Выходит 5 раз в неделю.

Газета зарегистрирована
и Агентстве печати и информации
Республики Узбекистан.
Рег. № 0005 от 17.09.2000 г.
Способ печати - офсетный,
формат А2, объем 2 л.а.
Время публикации в печать по графику 21.00.
Время подписки в печать по графику 23.55.